

# MITTEILUNGSBLATT

## GEMEINDE STETTEN



Telefon: 08261/3886; E-Mail: rathaus@stetten-schwaben.de

Sprechzeiten: Donnerstag 15 - 18 Uhr

2022/40

Donnerstag, 06. Oktober 2022

### Informationen für unsere Bürger

#### Aus der Sitzung des Gemeinderates Stetten vom 21.09.2022:

##### Sonstiges:

- Dorferneuerung - Verfahren Stetten IV:
  - Bürgersaal – Kostenbeteiligung
  - Platz und Vorbereich DGZ – Kostenbeteiligung

Der Gemeinderat genehmigt die Vereinbarung zwischen der Gemeinde Stetten und der Teilnehmergeinschaft Stetten IV.

#### Aus der Sitzung des Gemeinderates Stetten vom 26.09.2022:

##### Folgende Auftragsvergaben erfolgten:

- Neubau einer Kindertagesstätte und eines Bürgersaals
  - Baumeisterarbeiten – Nachtrag 7
  - Zimmererarbeiten – Nachträge 1 – 2
  - Fenster – Nachträge 1 – 5
  - Estricharbeiten
- Retentionsflächenausgleich – Auerbach
- Platz und Vorbereich DGZ - LPH 05 - LPH 09
- Wasserversorgung Stetten – Trinkwasseraufbereitung: Der Belüftungskompressor wird ausgetauscht.

### Informationen für unsere Bürger

- Bauhof - Beschaffung eines Kommunalfahrzeugs: Der Gemeinderat entscheidet sich für einen neuen Radlader nebst Zubehör.
- Bauhof Stetten – Sektionaltore
- Liegenschaftsverwaltung - Stromlieferung - ab 01.01.2023: Der Gemeinderat spricht sich für die Grundversorgung aus.

##### Sonstiges:

- Bebauungsplan "Stetten-Ortsmitte" - 1. Änderung – Aufstellungsbeschluss: Der Änderung wird nicht zugestimmt.
- Behandlung von Anregungen aus der Bürgerversammlung 2022

##### Informationen und Anfragen:

- Bauanträge:
  - Anbau einer Terrassenüberdachung an das best. Wohngebäude in der Kohlstattstraße sowie
  - Neubau / Anbau eines Kaltwintergartens an das best. Wohnhaus in der Kohlstattstraße:

Beide Bauvorhaben wurden im Genehmigungsverfahren behandelt.

- Baugebiet "Stetten-West II": Der Gemeinderat spricht sich für eine Kamerabefahrung aus, um Schäden am Kanal innerhalb der Gewährleistungsfrist auszuschließen.

## Informationen für unsere Bürger

- Auftragsvergabe – Feuerlöschwesen – Hauptleitung – Löschwasserversorgung – Bauleistungen: Bgm. Gelhardt berichtet über die Erweiterung zur bestehenden Löschwasserleitung Hochbehälter Ortsnetz Erisried.
- Bürgerversammlung 2022: Der Gemeinderat erörtert die Anregung, die Verbindung Wipfel-Walchs im Kurvenbereich mit Rasengittersteinen zu verbreitern.
- Gemeindegaststätte Stetten: Es wurden ein Gefrier- und ein Kühlschrank ersetzt.
- Ortsrecht - Satzung für die öffentliche Wasserversorgungseinrichtung: Bgm. Gelhardt berichtet über den Sachstand.

### In der nichtöffentlichen Sitzung wurde beraten/genehmigt/beschlossen:

- Vertragsangelegenheit
- Personalangelegenheiten

### Aus der Sitzung des Gemeinderates Stetten vom 29.09.2022:

#### Sonstiges:

- Bürgersaal Stetten – Gewerbeküche: Der Gemeinderat erörtert die Änderungen und billigt die Entwurfsplanung.

## Informationen für unsere Bürger

### Wichtige Information zur Grundsteuererklärung - Betrifft landwirtschaftliche Gebäude ohne Tierhaltung

Nach aktuellem Informationsstand sind landwirtschaftliche Gebäude (Stall, Tenne) die keine anderweitige Nutzung haben (z. B. Gewerbe oder Vermietung) von der Nutzfläche ausgenommen.

Voraussetzung dafür ist, dass sich mindestens ein landwirtschaftliches Grundstück im Besitz befindet.

Sollten Sie bereits eine Grundsteuererklärung abgegeben haben, können Sie durch Einreichen einer neuen Erklärung die Nutzfläche berichtigen.

## Informationen für unsere Bürger

### Bäume-, Sträucher- und Heckenschneiden

Bäume, Sträucher und Hecken entlang von Straßen verschönern das Landschafts- und Ortsbild, aber sie können auch die Sicherheit und Leichtigkeit des Straßenverkehrs beeinträchtigen, wenn sie nicht regelmäßig ausgeästet und auf das erforderliche Maß zurückgeschnitten werden. Deshalb: Die Eigentümer von Bäumen, Sträuchern und Hecken an öffentlichen Straßen sind verpflichtet, diese Anpflanzungen so zurückzuschneiden, dass folgende Lichträume frei bleiben:

**4,50 m über der gesamten Fahrbahn  
2,50 m über Geh- und Radwegen**

Gleichzeitig sind Bäume auf ihren Zustand - insbesondere auf Standsicherheit - zu untersuchen und dürre Bäume bzw. dürres Geäst ganz zu entfernen.

An Straßeneinmündungen und -kreuzungen sowie im Innenkurvenbereich müssen Hecken, Sträucher und andere Anpflanzungen sowie Einfriedungen stets so niedergehalten werden, dass ausreichende Sicht für die Kraftfahrer gewährleistet ist. Die Anpflanzungen und Einfriedungen dürfen - gemessen über der Fahrbahnoberkante - 0,80 m nicht übersteigen.

## Informationen für unsere Bürger

### Reinigungspflicht – Gehwege und Straßen

Gemäß unserer gemeindlichen Satzung haben die Vorder- und Hinterlieger zur Erfüllung ihrer Reinigungspflicht die öffentlichen Straßen innerhalb ihrer Reinigungsflächen (§ 6) zu reinigen. Sie haben dabei die Gehwege, die gemeinsamen Geh- und Radwege und die innerhalb der Reinigungsflächen befindlichen Fahrbahnen

- a) nach Bedarf, regelmäßig aber mindestens einmal im Monat, an jedem ersten Samstag zu kehren und den Kehricht, Schlamm und sonstigen Unrat zu entfernen (soweit diese in üblichen Hausmülltonnen für Biomüll, Papier oder Restmüll oder in Wertstoffcontainern entsorgt werden können); entsprechendes gilt für die Entfernung von Unrat auf den Grünstreifen. Im Herbst sind die Reinigungsarbeiten bei Laubfall, soweit durch das Laub – insbesondere bei feuchter Witterung – die Situation als verkehrsgefährdend einzustufen ist, ebenfalls bei Bedarf, regelmäßig aber einmal in der Woche, jeweils am Samstag, durchzuführen.
- b) von Gras und Unkraut zu befreien, soweit es aus Ritzen und Rissen im Straßenkörper wächst.
- c) bei Bedarf, insbesondere nach einem Unwetter sowie bei Tauwetter, die Abflussrinnen und Kanaleinläufe freizumachen.

Wir bitten Sie, regelmäßig zum Wohl unserer Gemeinschaft Ihrer Reinigungspflicht nachzukommen.

*Die Gemeindeverwaltung*

## Vereinsmitteilungen

### Spiele des FC 98 Auerbach/Stetten

A-Klasse Herren:

**Sonntag, 09.10.2022, 15:00 Uhr**

TSV Pfaffenhausen - FC 98

A-Jugend:

**Freitag, 07.10.2022, 19:00 Uhr**

(SG) FC 98 - SVO Germaringen

(in Dirlewang)

B-Jugend:

**Freitag, 07.10.2022, 18:30 Uhr**

JFG Kronburg - SG FC 98

C-Jugend:

**Samstag, 08.10.2022, 10:30 Uhr**

(SG) FC 98 - FV Illertissen II

(in Dirlewang)

D-Jugend:

**Samstag, 08.10.2022, 10:00 Uhr**

(SG) Böhen - (SG) FC 98

**Samstag, 08.10.2022, 11:00 Uhr**

DJK Memmingen Ost II - SG FC 98 III

**Samstag, 08.10.2022, 12:30 Uhr**

JFG Mühlbachtal - SG FC 98 II

E-Jugend:

**Freitag, 07.10.2022, 17:30 Uhr**

FC 98 - SG Mittelneufnach (in Stetten)

**Samstag, 08.10.2022, 10:30 Uhr**

FC 98 II - SV Sal. Türkheim II

(in Stetten)

F-Jugend:

**Freitag, 07.10.2022, 18:00 Uhr**

FC 98 - SV Oberrieden (in Auerbach)

## Vereinsmitteilungen

### Schützenverein "Hochfürst" Erisried

Der Schützenverein Hochfürst Erisried ist heuer Ausrichter des 41. Hochfirstpokalschießens. Dieses findet **vom 06.10. bis 09.10.2022** statt. Schießbetrieb ist von Donnerstag bis Samstag von 19:00 bis 22:00 Uhr und am Sonntag von 16:00 bis 22:00 Uhr im Gasthaus Pfarrstadl. Die Preisverteilung dazu ist am 14.10.2022 um 20:00 Uhr.

Wir freuen uns, wenn viele unserer Mitglieder daran teilnehmen, damit dieses traditionelle Pokalschießen auch weiterhin Bestand hat.

*Die Vorstandschaft*

### Schützenverein "Diana" Stetten

Termine für's Hochfirst-Pokalschießen in Erisried sind:

⇒ Donnerstag, 06.10. bis Samstag, 08.10.2022 ab 19:00 Uhr

⇒ Sonntag, 09.10.2022 ab 16:00 Uhr

Die Preisverteilung findet am Freitag, 14.10.2022 um 20:00 Uhr statt.

*Die Vorstandschaft*

### OGV Dirlewang Mosterei

Wir mosten wieder!

Bei genügend Anmeldungen mosten wir

am **Samstag, 08.10.2022**. Wir bitten um telefonische Terminabsprache bei Willi Lang, Tel. 08267 1276.

## Vereinsmitteilungen

### Musikverein Stetten e. V.: Oktoberfest

Kommt vorbei zu unserem Oktoberfest!

Los geht's am **Samstag, 08.10.2022 um 20:00 Uhr** in der alten Raiffeisenhalle.

Unsere Freunde der Musikkapelle BERNAU sorgen für ordentliche Stimmung.

*Wir freuen uns auf Euch!*

*Eure Musiker des MV Stetten*

### Frauenkreis Stetten

Wir treffen uns am **Dienstag, 11.10.2022 um 19:30 Uhr** zu unserem Oktoberfest im Pfarrheim. Anmeldungen bis Samstag, 08.10.2022 bei H. Unglert, Tel. 08261 737574 und M. Frick, Tel. 08261 5559.

### Pflanzentauschbörse

Am **Samstag, 15.10.2022** findet **ab 14:00 Uhr** am Fundusstadel Unteregg unsere alljährliche Pflanzentauschbörse statt.

Wieder können Ableger, Sämereien, Stauden und alles was im Garten übrig ist, getauscht werden. Auch wer selber keine Pflanzen mitbringt, wird hier bestimmt fündig.

Bei Kaffee und Kuchen können der ein oder andere Gartentipp ausgetauscht und bei einer Tombola diesmal auch tolle Preise gewonnen werden.

Wir freuen uns auf Euer zahlreiches Kommen!

*Obst- und Gartenbauverein Unteregg-Oberegg*

## Vereinsmitteilungen

### Obst- und Gartenbauverein Erisried

Der Obst- und Gartenbauverein bietet am **Freitag, 21.10.2022 um 14:00 Uhr** für alle Mit- und Nichtmitglieder einen Kurs für Selbstgetöpftes (Zaunhocker/Stele) für den Garten an. Bei Interesse und näherer Informationen bitte wegen der begrenzten Teilnehmerzahl bei Petra Huber, Tel. 08269 2079825 anrufen.

*Die Vorstandschaft*

### Voranzeige - Veteranen- und Soldatenverein Erisried - Altpapiersammlung

Am **Samstag, 22.10.2022** findet in Erisried **ab 13:00 Uhr** eine Altpapiersammlung statt.

### Freiwillige Feuerwehr Erisried

Am **Samstag, 22.10.2022** findet unsere diesjährige Nachtübung statt. Hierzu treffen wir uns bereits **um 19:00 Uhr** am Feuerwehrhaus. Direkt im Anschluss an die Nachtübung erfolgt die Generalversammlung, welche ebenfalls im Feuerwehrhaus abgehalten wird.

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Kommandanten
3. Bericht des Schriftführers
4. Bericht des Kassierers
5. Entlastung der Vorstandschaft
6. Ehrungen
7. Wünsche und Anträge

Wir hoffen auf eine möglichst große Teilnahme. Für das leibliche Wohl und gemütliches Ambiente ist natürlich bestens gesorgt.

*Die Vorstandschaft*

## Sonstiges

### VdK - Ortsverband Dirlewang -

#### Herzliche Einladung

Am **Donnerstag, 06.10.2022** veranstalten wir **ab 14:00 Uhr** einen gemütlichen Nachmittag im neu renovierten Dirlewanger Bürgerhaus, Mindelheimer Str. 26 (gegenüber der OMV Tankstelle) mit Kaffee und Kuchen.

Dazu laden wir alle, auch Nichtmitglieder, ganz herzlich ein. Wir freuen uns auf ein geselliges, gemeinsames Treffen. Falls es Rückfragen geben sollte, ist Michael Peter Karmann unter Tel. 08267 1223 zu erreichen.

### Pfarrei Erisried

Liebe Pfarrgemeinde,  
am **Sonntag, 09.10.2022** feiern wir um **08:45 Uhr** hl. Messe. Unsere Ministranten gestalten diesen Gottesdienst, anschließend bietet der Pfarrgemeinderat Minibrote gegen eine Spende an. Der Spendenerlös kommt Projekten im Senegal und in der Bukowina/Rumänien zugute.

Wir laden Sie herzlich ein und bedanken uns für Ihre Unterstützung!

*Pfarrgemeinderat Erisried*

## Sonstiges

### New Generation Chor Stetten

Singen macht gute Laune!

Wenn du es ausprobieren möchtest, dann mach mit beim New Generation Chor in Stetten. Unser Angebot richtet sich an Jugendliche und Frauen jeden Alters, gerne auch mit Instrument wie z. B. Gitarre, Querflöte, Oboe, etc.

Wir umrahmen in der Regel Familiengottesdienste und Taufen mit rhythmischem, modernem Liedgut.

Unser Probeabend ist mittwochs von 19:00 – 20:00 Uhr im Pfarrheim in Stetten. Nächste Probe ist am **12.10.2022**.

Komm einfach vorbei und mach mit.

*Du hast noch Fragen, dann kannst du dich gerne an den Chorleiter Walter Satzger wenden, Tel. 08261-6584.*

### Wendelinswallfahrt am Dienstag,

#### 18.10.2022

Die Pfarrgemeinde Stetten lädt alle Stettener zur alljährlichen Gelübde-wallfahrt zum Heiligen Wendelin nach Obergermaringen ein.

Der Festgottesdienst beginnt am **Dienstag, 18.10.2022** um 10:00 Uhr. Nachmittags um 14:00 Uhr findet die Festandacht zu Ehren des Hl. Wendelins statt.

Die Abfahrt ist **um 09:00 Uhr** am Gemeindehaus.

Das Mittagessen wird im Gasthof "Alte Heimat" in Neugablonz eingenommen. Transfer von Kirche zu Gaststätte ist vorhanden.

Anmeldeliste liegt in der Kirche aus. Anmeldeschluss ist Sonntag, 16.10.2022.

*Ihr Pfarrgemeinderat Stetten*

## Sonstiges

### Landkreis - Gesundheit

#### „Was du denkst, das wirst du“

Welche Kraft unser Denken hat und wie wir unsere Persönlichkeit stärken können, darum geht es bei einem Workshop **am Mittwoch, 19. Oktober von 18:30 bis 21:00 Uhr** im Landratsamt Unterallgäu, Raum 400. Referent Jürgen Schuster stellt Erkenntnisse aus der modernen Hirnforschung und aus der Motivationspsychologie vor. Er vermittelt Strategien für mehr Gelassenheit auch in stressigen Zeiten. Es geht um innere Ruhe, Entspannung, positive Psychologie und um Achtsamkeit. Dabei stellt Schuster auch Inhalte aus seinem aktuellen Buch „Rückenwind! Emotional stabil und mental gesund“ vor.

Veranstalter ist das Unterallgäuer Gesundheitsamt. Der Workshop ist kostenlos, eine Anmeldung aber unbedingt erforderlich unter [www.unterallgaeu.de/veranstaltungen](http://www.unterallgaeu.de/veranstaltungen). Anmeldeschluss ist Montag, 17. Oktober. Weitere Informationen gibt das Gesundheitsamt unter Telefon 08261 995-412.

## Sonstiges

### Landkreis - Ehrenamt und Vereine

#### Seminar für Vereine: Mitglieder mit dem richtigen Programm verwalten

Mitglieder-Kommunikation, Buchführung, Vereinsverwaltung - wer auf der Suche ist nach der richtigen Software, um die Mitglieder in seinem Verein zu verwalten, der findet in einem Seminar **am Dienstag, 25. Oktober von 18:30 bis 20:30 Uhr** Hilfestellung. Es findet im Landratsamt Unterallgäu in Mindelheim, Bad Wörishofer Straße 33, im Raum 400 statt. Veranstalter ist die Bildungsregion Memmingen-Unterallgäu. Für die Teilnehmenden ist das Seminar kostenlos. Vereinsberater Karl Bosch stellt verschiedene Vereinsverwaltungsprogramme vor, informiert über Vor- und Nachteile, Leistungsumfang und Kosten.

Anmeldeschluss ist der 18. Oktober. Eine Anmeldung ist online möglich unter [www.unterallgaeu.de/veranstaltungen](http://www.unterallgaeu.de/veranstaltungen) oder telefonisch unter 08261 995-182.

## Anzeigen

### Kleines Kellercafé, Stetten

**Samstag, 08.10.2022** Flohmarkt (bei Regen Sonntag, 09.10.2022)  
Tel. 08261 7369794

### picobello's – Show im November 2022

Eine mitreißende a-cappella-Show garantieren die „picobello's“ mit ihrem neuen Programm „Ja, Schatz“. Julia Hölzle (Klarinette) und Jasmin Reutemann (Klavier) garnieren und bereichern die Songs der Vokalistinnen – eine a-cappella-PLUS-Show der besonderen Art. Konzerte in Memmingen, Max.-Kolbe-Haus:

**Freitag, 11.11.2022 um 20:00 Uhr**

**Samstag, 12.11.2022 um 20:00 Uhr**

VVK-Stelle: tourist-Info Memmingen,  
Tel. 08331 850-172

Konzerte in Mindelheim, Forum

**Samstag, 05.11.2022 um 20:00 Uhr**

**Sonntag, 06.11.2022 um 19:00 Uhr**

VVK-Stelle: Mindelheimer Zeitung, Tel. 08261 9913-75 oder bei Willi Eisen-schmid, Tel. 08269 9606831

Eintrittspreis 15,00 €

### Wohnung in Dirlewang ab 01.11.2022

#### zu vermieten

1. OG, 3-ZKB, 80 m<sup>2</sup>, Tel. 08261 3572  
ab 17:00 Uhr

## Anzeigen

### Metzgerei & Partyservice

**Anton Blaschko, Tel. 08267 960312**

#### Diese Woche im Angebot:

hausgem. Fleischsalat	100 g	0,99 €
Regensburger	100 g	1,39 €
Bergkäse	100 g	1,49 €
Schweineschnitzel	100 g	1,19 €

#### Öffnungszeiten Laden:

Freitag 09:00 – 13:00 Uhr,

14:00 - 18:00 Uhr

Samstag 07:00 – 12:00 Uhr

---

### DANKE!

Ich möchte mich recht herzlich für die zahlreichen Glückwünsche und Geschenke zu meinem 95. Geburtstag bedanken. Besonderen Dank der Gemeinde Stetten, dem Pfarrgemeinderat, dem Frauenkreis, dem VDK-MN und allen meinen Nachbarn, Freunden und Verwandten, vor allem meinen Kindern mit Familien.

*Berta Ast*

---

### Impressum

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft  
Dirlewang,  
Marktstraße 19, 87742 Dirlewang  
V.i.S.d.P.: Frau Schmalholz  
Tel.: 08267 9696-0  
Email: mitteilungsblatt@vg-dirlewang.de  
Anzeigenschluss: Montag, 10:00 Uhr